

الباب الثالث

منهجية البحث

أ- نوع ومدخل البحث

هذا نوع البحث يعني البحث الميداني (*field research*)، يعني يعمل البحث إلى الميدان مباشر لبحث تنفيذ تعليم ترجمة القرآن للأمهات في مسجد حسن الدين مجدي بنجرماسين.

استخدمت الباحثة في هذا البحث المدخل الكيفي، البحث الكيفي يعني المدخل ويسمى مدخل استقصائي هو نشاط يجري تحقيقاً في حدث أو مشكلة أو موضوع معين من خلال جمع البيانات أو المعلومات من أجل الحصول على فهم أوضح للقضية. لأن يجمع الباحثة بالموجهة المباشرة و والتفاعل بالناس في مكان البحث.

البحث الكيفي يعني نوع البحث الذي ينال إكتشافه ليس بإجراءات الإحصاءات وغيرها. ومع ذلك، يمكن ليحلل جمع البيانات من البحث الكيفي بالحساب.^{٢٤}

²⁴ Syamsudidin & Viasmaia S. Damayanti, *Metode Penelitian Pendidikan Bahasa*, (PT Remaja Rosdakarya: Bandung, 2009), Cet, Ke-3, hal. 73

ب- ذاتي البحث

الذات في هذا البحث يعني هن المسلمات من الأمهات والشابات وعددهم ٤٠ مشتركة من جماعة المسجد، أنهن سيتعلمون العلوم الإسلامية ويتعلم ترجمة القرآن في مجلس التعليم في مسجد حسن الدين مجدي بنجرماسين ويشاركن في عملية تعلم اللغة العربية.

ج- البيانات ومصادرها

١- البيانات

البيانات التي تبحث في هذا البحث إلى نوعين يعني البيانات الأساسية والبيانات الثانوية.

أ) البيانات الأساسية

البيانات الأساسية في هذا البحث يعني البيانات عن تنفيذ العملية والعوامل يؤثر العملية من تعليم ترجمة القرآن للأمهات في مسجد حسن الدين مجدي بنجرماسين.

ب) البيانات الثانوية

(١) موجز تاريخ تأسيس برنامج تعليم ترجمة القرآن في مجلس التعليم للأمهات مسجد

حسن الدين مجدي بنجرماسين.

(٢) أحوال من برنامج تعليم ترجمة القرآن في مجلس التعليم للأمهات مسجد حسن

الدين مجدي بنجرماسين من الأمنين وأعضائه.

٢- مصدر البيانات

لتحصل البيانات ، فيحصل الباحثة من مصادر البيانات، فهي:

(أ) المستجيبون هن المسلمات من الأمهات والشابات المشتركات من جماعة المسجد

التي يشاركون برنامج تعليم ترجمة القرآن في مسجد حسن الدين مجدي بنجرماسين

(ب) المخبرون هم رئيس والأمنين من برنامج تعليم ترجمة القرآن في للأمهات في مسجد

حسن الدين مجدي بنجرماسين

(ج) الوثيقة من برنامج تعليم ترجمة القرآن في مسجد حسن الدين مجدي بنجرماسين

المرتبط بالبحث.

د- الوقت ومكان التطبيق

قمت هذا البحث حول ثلاثة أسبوع. ومكان هذا البحث في المسجد

حسن الدين مجدي بنجرماسين.

ه- أساليب جمع البيانات

الباحثة تستخدم أسلوب جمع البيانات في هذا البحث تناسب بالمسألة المعيّنة.

أمّا أسلوب جمع البيانات في هذا البحث، هو :

١- الملاحظة

الملاحظة هي أسلوب جمع البيانات تقنية المراقبة بطريقة مباشرة أو غير مباشرة

في الميدان. في هذا البحث الباحثة تلاحظ بأن تجيء وتساءل مباشرة عن برنامج

تعليم ترجمة القرآن في مجلس التعليم للأممهات مسجد حسن الدين مجدي

بنجرماسين.

٢- المقابلة

المقابلة، يستعمل هذا الأسلوب لجمع البيانات عن تعليم ترجمة القرآن في مجلس

التعليم للأممهات مسجد حسن الدين مجدي بنجرماسين.

٣- التوثيق

استعملت الباحثة لجمع البيانات عن بيانات برنامج تعليم ترجمة القرآن

للأمهات في مسجد حسن الدين مجدي بنجرماسين.

و- أسلوب تحليل البيانات

بعد إجراء الباحثة الملاحظة والمقابلة والتوثيق عن تعليم ترجمة القرآن للأمهات

في مسجد حسن الدين مجدي بنجرماسين، حللت الباحثة باستخدام شكل

التسجيل ثم بعد ذلك لتعيين التسجيل في جمع البيانات حللت الباحثة بطريقة

التحليل الوصفي الكيفي